Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

私は、下欄に氏名を記載した発明として、以下の通り宣言 する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先および国籍は、下欄に氏名に続いて記載したとおりであり、	My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,
名称の発明に関し、請求の範囲に記載した特許を求める主題の本来の、最初にして唯一の発明者である(一人の氏名のみが下欄に記載されている場合)か、もしくは本来の、最初にして共同の発明者である(複数の氏名が下欄に記載されている場合)と信じ、	one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject
	ZOOM LENS DEVICE
〒 ■その明細書を ■ (該当するほうに印を付す)	the specification of which (check one)
ここに添付する。	is attached hereto.
□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	was filed on as
第 号として提出し、	Application Serial No.
日に補正した。 (該当する場合)	and was amended on(if applicable)
私は、前記のとおり補正した請求の範囲を含む前記明細書の内容を検討し、理解したことを陳述する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to abov
私は、連邦規則法典第37部第1章第56条(a)項に従い、本願の審査に所要の情報を開示すべき義務を有することを認める。	i domination in daty to distinct information miner is

and the state of t

Declaration

Japanese Language Declaration

私は、合衆国法典第35部第119条、第172条、又は第365条 に基づく下記の外国特許出願又は発明者証出願の外国優先権 刊益を主張し、さらに優先権の主張に係わる基礎出願の出願 日前の出願日を有する外国特許出願又は発明者証出願を以下 に明記する:

Prior foreign applications 先の外国出願 I hereby claim foreign priority benefits under Title 35. United States Code §119, §172 or §365 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

				Priority clai 優先権の主張	
No.2000-194599	Japan	28th	June, 2000	X	,
(Number) (番 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		Yes	No たし
No.2000-194600	Japan	28th June, 2000		X	· '
(Number) (番 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		Yes あり	No /c L
(Number) (香号)	(Country) (国 名)	(Day/Mor (出願の ⁴	nth/Year Filed) 丰月日)	Yes 5 9	No なし
(音 号)		_	· .	_ · 🗆	
· (Number)	(Country) (国 名)	(Day/Mor (出願の ⁴	nth/Year Filed) 丰月日)	Yes க	No なし
(Mr. 77)					
(Number) (番 号)	(Country) (国 名)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		Y es あり	No なし
私は、合衆国法典第35部第 願の利益を主張し、本願の 衆国法典第35部第112条第 に開示されてい限度に の国内出願日又はPCT 則法典第37部第1章第56条 べき義務を有することを認	D請求の範囲各項に記 1項に規定の態様で先 こおいて、先の出願の 国際出願日の間に公表 (a)項に記載の所要の	記載の主題が合 記の合衆国出願 日と本願 された連邦規	§120 of any United insofar as the subject application is not application in the matter of the state of the subject of the subj	benefit of Title 35, Un States application(s) ect matter of each of disclosed in the pri anner provided by the tes Code, §112, I ack terial information as d Regulations, §1.56(a) date of the prior ap trnational filing date of	listed below and, the claims of this or United States first paragraph of nowledge the duty efined in Title 37, which occurred plication and the
(Application Serial No.) (出願番号)	•	ling Date) (出顧日)	(現 況) 特許済み、係属中、放逐		tatus) nding abandoned)
(Application Serial No.) (出願番号)		ling Date) (出顧日)	(現 況) 特許済み、係属中、放逐		tatus) nding abandoned)

私は、ここに自己の知識に基づいて行った陳述がすべて真実であり、自己の有する情報及び信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、更に故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第18部第1001条により、罰金もしくは禁固に処せられるか、又はこれらの刑が併科され、又はかかる故意による虚偽の陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宜貫する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true; and further that all statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

Japanese Language Declaration

委任状: '、私は、'下記発明者として、以下の代理人をここに 選任し、本願の手続きを遂行すること並びにこれに関する一 切の行為を特許商標局に対して行うことを委任する。 (代理人氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

I hereby appoint John H. Mion, Reg. No. 18,879; Donald E. Zinn, Reg. No. 19,046; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Robert G. McMorrow, Reg. No. 19,093; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Scott M. Daniels, Reg. No. 32,562; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; and Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765, my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and request that all correspondence about the application be addressed to SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC, 2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037-3202.

書類の送付先:

Send Correspondence to:

SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS 2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037

直通電話連絡先:	(名称及び電話番号)		Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)			
	(202)293-7060					
唯一の又は第一の発明	月者の氏名	· .	Full name of sole or first inventor			
- 1			Yukitaka TAKESHITA	٠-		
同発明者の署名	<u>.</u>	日付	Inventor's signature	Date		
E. T.			Nukitaka Takeshita	June 12, 2001		
住所		•	Residence			
			Asaka-shi, Saitama, Japan			
			Citizenship			
	•	•	Japanese			
郵便の宛先			Post office address			
<u></u>			11-46, Senzui 3-chome	, Asaka-shi,		
			Saitama, Japan			
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any				
			Yoji NAKA			
同第二発明者の署名		且付	Second inventor's signature	Date		
			Yoji naka	June 12', 2001		
住所			Residence "			
			Asaka-shi, Saitama, J	apan		
国籍			Citizenship			
			Japanese			
野便の宛先		Post office address				
·			11-46, Senzui 3-chome, Asaka-shi,			
			Saitama, Japan			

(第三又はそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報 および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)